32005D0074

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА
от 27 януари 2005 година
за определяне на специални условия за внос на рибни продукти от Ел Салвадор

(нотифицирано под номер C(2004) 4613)

(текст от значение за ЕИП)

(2005/74/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 91/493/ЕИО на Съвета от 22 юли 1991 г. за определяне на здравните изисквания за производството и пускането на пазара на рибни продукти [1], и по-специално член 11, параграф 1 от нея,

като има предвид, че:

(1) От името на Комисията беше извършена инспекция в Ел Салвадор, за да се проверят условията, при които рибните продукти се произвеждат, съхраняват и изпращат за Общността.

(2) Разпоредбите от законодателството на Ел Салвадор за здравни инспекции и мониторинг на рибни продукти може да се разглеждат еквивалентни на тези, постановени в Директива 91/493/ЕИО.

(3) По-специално „Dirección General de Sanidad Vegetal y Animal del Ministerio de Agricultura y Canandería (DGSVA)“ може ефективно да удостовери приложението на законодателството в сила.

(4) DGSVA гарантира официално, че стандартите, съдържащи се в глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО в областта на здравния контрол и мониторинга на рибни продукти, са спазени, и че се прилагат хигиенни изисквания, които са еквивалентни на изискванията, определени в тази директива.

(5) Подходящо е да се установят подробни разпоредби относно рибните продукти, внасяни в Общността от Ел Салвадор, съгласно Директива 91/493/ЕИО.

(6) Също така е необходимо да се изготви списък на одобрените предприятия, кораби фабрики и хладилни складове, както и списък на хладилните кораби, оборудвани съгласно Директива 92/48/ЕИО на Съвета от 16 юни 1992 г. относно определянето на минималните хигиенни правила, приложими за улова на рибни продукти на борда на някои кораби, съгласно член 3, параграф 1, буква а), i) от Директива 91/493/ЕИО [2]. Тези списъци следва да се изготвят на основата на съобщение на DGSVA до Комисията.

(7) Настоящото решение следва да започне да се прилага 45 дни след публикуването му, с цел да се осигури необходимият преходен период.

(8) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

„Dirección General de Sanidad Vegetal y Animal del Ministerio de Agricultura y Canandería (DGSVA)“ е компетентният орган в Ел Салвадор, на който е възложена проверката и удостоверяването на съответствието на рибните продукти с изискванията на Директива 91/493/ЕИО.

Член 2

Рибните продукти, внасяни в Общността от Ел Салвадор, отговарят на изискванията, посочени в членове 3, 4 и 5.

Член 3

1. Всяка пратка се придружава от номериран оригинален здравен сертификат, надлежно попълнен, подписан, датиран и състоящ се от една страница в съответствие с образеца от приложение I.

2. Здравният сертификат се изготвя най-малко на един от официалните езици на държавата-членка, в която се извършват проверките.

[1] ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 15. Директива, последно изменена с Регламент (ЕО) № 806/2003 (ОВ L 122, 16.5.2003 г., стр. 1).

[2] ОВ L 187, 7.7.1992 г., стр. 41.

3. Здравният сертификат съдържа името, длъжността и подписа на представителя на DGSVA, както и официалния печат на последния в цвят, различен от този на другите данни.

Член 4

Рибните продукти произхождат от одобрени предприятия, хладилни складове или кораби фабрики или от регистрирани хладилни кораби, изброени в приложение II.

Член 5

Всички пратки носят с незаличими букви надписа „ЕЛ САЛВАДОР“ и номер на одобрението/регистрационен номер на предприятието, хладилния склад или кораба фабрика или на регистрирания хладилен кораб, с изключение на рибните продукти, замразени в насипно състояние и предназначени за производство на консерви.

Член 6

Настоящото решение се прилага от 17 март 2005 г.

Член 7

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 27 януари 2005 година.

За Комисията

Markos KYPRIANOU

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ЗДРАВЕН СЕРТИФИКАТ

за рибни продукти от Ел Салвадор и предназначени за износ за Европейската общност, с изключение на двучерупчести мекотели, бодлокожи, ципести и морски коремоноги във всякаква форма

Референтен №°: .....

Страна на изпращане: ЕЛ САЛВАДОР

Компетентен орган: „Dirección General de Sanidad Vegetal y Animal del Ministerio de Agricultura y Canandería (DGSVA)“

I. **Идентификация на рибните продукти**

— Описание на рибни продукти и продукти от аквакултури [1]: .....

— Вид (научно наименование): .....

— Представяне на продукта и тип на обработка [2]: .....

— Кодов номер (когато има): .....

— Тип опаковка: .....

— Брой опаковки: .....

— Нетно тегло: .....

— Необходима температура на складиране и транспортиране: .....

II. **Произход на продуктите**

Име/на и номер/а на официалното одобрение/регистрационен номер на предприятието/ята, кораба/ите фабрика/и или хладилния/ите склад/ове, одобрен/и от DGSVA за износ за ЕО: .....

.....

III. **Местоназначение на продуктите**

Продуктите се изпращат:

от: .....

(място на изпращане)

за: .....

(страна и местоназначение)

[1] Ненужното се зачертава.

[2] Живи, размразени, замразени, осолени, пушени, консервирани и др.

със следния транспорт: .....

.....

Име и адрес на изпращача: .....

.....

Име на получателя и адрес на местоназначението: .....

.....

IV. **Здравна атестация**

— Официалният инспектор удостоверявам, че рибните продукти или продуктите от аквакултури, описани по-горе:

1. са уловени и обработени на борда на кораби в съответствие със здравните правила, постановени с Директива 92/48/ЕИО;

2. са разтоварени, обработени и, когато е необходимо, опаковани, приготвени, преработени, замразени, размразени и съхранявани хигиенично в съответствие с изискванията, постановени в глави II, III и IV от приложението към Директива 91/493/ЕИО;

3. са били подложени на здравен контрол в съответствие с глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО;

4. са опаковани, маркирани, съхранявани и транспортирани в съответствие с глави VI, VII и VIII от приложението към Директива 91/493/ЕИО;

5. не са от отровни видове или видове, съдържащи биотоксини;

6. са минали задоволително органолептична, паразитологична, химична и микробиологична проверки, определени за някои категории рибни продукти от Директива 91/493/ЕИО и в решенията за нейното прилагане.

— Долуподписаният официален инспектор с настоящото декларирам, че съм запознат с разпоредбите на Директива 91/493/ЕИО, Директива 92/48/ЕИО и Решение 2005/74/ЕО.

Съставено в ..... на .....

(Място) (Дата)

Официале печат ([1])

(Подпис на официалния инспектор) ([1])

(Име, с главни букви, длъжност и квалификация на подписващия)

([1]) Цветът на печата и на подписа трябва да е различен от този на другите данни в сертификата.“

ПРИЛОЖЕНИЕ II

СПИСЪК НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И КОРАБИТЕ

Номер на одобрението	Наименование	Град Област	Срок на одобрението	Категория
47	Productos Pesqueros Veralmar	Departamento de La Union		PP
49	Productos Pesqueros Calvo Conservas El Salvador	Departamento de La Union		PP
1A	Cámara Nº 1 de almacenamiento — Calvo Conservas El Salvador	Departamento de La Union		PP
1B	Cámara Nº 2 de almacenamiento — Calvo Conservas El Salvador	Departamento de La Union		PP
1	Montelucia (Calvo Pesca El Salvador, S.A. de CV)			ZV
2	Monterocio (Calvo Pesca El Salvador, S.A. de CV)			ZV

Легенда за категориите:

PP Преработвателно предприятие
ZV Хладилен кораб